



SAMOA

Faatulagaina o Aiaiga

1. Igoa puupuu ma le amataga
2. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae Vaalele 2012
3. Ua teuteuina le Tulafono o le Ofisa o le Loia Sili 2013
4. Ua teuteuina le Tulafono o Tau mo Faalavelave Tutupu Faafuasei 1989
5. Ua teuteuina le Tulafono o Faasalalauga 2010
6. Ua teuteuina le Tulafono o le Faafoega o Kasino ma Taaloga Eseese Tau Tupe 2010
7. Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe Tutotonu o Samoa 2015

2 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi* 2021, Nu. 6
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

8. Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010
9. Ua teuteuina le Tulafono o le Eletise 2010
10. Ua teuteuina le Tulafono o le Komisi o Faiga Palota 2019
11. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise 1980
12. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei 2007
13. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae e Uunaia le Soifua Maloloina Lautele 2015
14. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Mea Tau Fale 2010
15. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Inisiua Tau Soifua 1976
16. Ua teuteuina le Tulafono o le Iunivesite Aoao o Samoa 2006
17. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao a Samoa 2005
18. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Faaputuga-Tupe mo le Lumanai Manuia o Tagata 1972
19. Ua teuteuina le Tulafono o le Iunivesite Faafomai i le Pasefika (Samoa) 2002
20. Ua teuteuina le Tulafono o le Komesina o Sulufaiga (Ombudsman) 2013
21. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tau Leoleo 2009

22. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Taulaga
1998
23. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega a le Malo 2004
24. Ua teuteuina le Tulafono o Falepuipui ma le
Toefuataiga 2013
25. Ua teuteuina le Tulafono o Faalapotopotoga a le
Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali
atu) 2001
26. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Tupe Faava
o Malo a Samoa 2005
27. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Faailoga
ma Tusi Pasi Taualoa a Samoa 2010
28. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae ma
Fale Taalo a Samoa 2007
29. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o
Esetete Tausi a Samoa 1977
30. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o le Suavai a
Samoa 2003
31. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o
Suesuega Faasaienisi a Samoa 2006
32. Ua teuteuina le Tulafono o Fesootaiga 2005
33. Ua teuteuina le Tulafono o Atinae mo Tagata
Tafafao Maimoa 2012

O SE TULAFONO e teuteu ai nisi o Tulafono a le Palemene e faasino i le totogi o so o se Ofisa Sili o Pulega ma so o se tagata faigaluega a Matagaluega o le Malo, Faalapotopotoga a le Malo ma Ofisa Faale-Faavae, a o faagasolo taimi o lo o faamalolo lē tumau ai mai le galuega ma mo faamoemoega e fesootai i ai. [03 Mati 2021]

UA FAIA e le Fono Aoao Faitulafono a Samoa i totonu o le Palemene ua potopoto e faapea:

1. Igoa puupuu ma le amataga:

E mafai ona taua lenei Tulafono o le Tulafono o Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega) 2021, ma e amata faamamaluina i le aso e tuuina i ai le maliega a le O Le Ao o le Malo.

2. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae Vaalele 2012:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae Vaalele 2012 e faapea:

(a) ua teuteuina le fuaiupu 19 e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(4A) O le Pule Sili, pe afai e faamalolo lē tumau, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na aloaia ai le faamaloloina lē tumau o ia.

- (4B)** Afai ua faasaolotoina le Pule Sili i se moliaga ma ua mama lona igoa mai tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Sili, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamalolo lē tumau mai tiute.
- (4C)** E lē agavaa le Pule Sili i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) ua teuteuina le fuaiupu 21, e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o le faafuaiupu (1), e aofia ai le malosiaga e siitia ai le tulaga, faafoe ai le amio, faamalolo lē tumau, po o le faamuta ona galulue tagata ofisa ma tagata faigaluega o le Pulega.

(1B) O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau e agavaa na te mauaina o se totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

6 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)*

(1C) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia, ma ua mama foi lona igoa mai tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga, ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(1D) E lē agavaa se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

3. Ua teuteuina le Tulafono o le Ofisa o le Loia Sili 2013:

O le Tulafono o le Ofisa o le Loia Sili 2013, ua teuteuina e faapea:

(a) ia faaofi i le tuanai ai o le fuaiupu 11(4) o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(5) Afai e sili atu i lo le masina e tasi (1), le vaitaimi o le faamaloloina lē tumau o se tagata, i lalo o lenei fuaiupu, e faatoa

mafa'i lava e lea tagata ona maua o lona totogi mo le masina muamua o lona faamaloloina lē tumau.

- (6) Afai ua mama le igoa o se tagata i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le faamoemoe lea na mafua ai ona faamalolo lē tumau o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ma totogi atu ia te ia o lona totogi e amata faamamaluina mai le aso na taofia ai lona totogi i lalo o le faafu'aiupu (5).
- (7) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

4. Ua teuteuina le Tulafono o Tau'i mo Faalavelave Tutupu Faafuasei 1989:

Ua teuteuina le Tulafono o Tau'i mo Faalavelave Tutupu Faafuasei 1989, e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le fuaiupu 58(6) o faafu'aiupu fou nei e faapea:

- “(7) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei fuaiupu e aofia ai le malosiaga e faafoeina ai le amio, faamalolo lē tumau po o le faamutaina o le galue ai o le Pule Sili ma isi tagata ofisa ma tagata faigaluega o le Faalapotopotoga.
- (8) O le Pule Sili, o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega na faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa na te mauaina o le totogi mo

8 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

- (9) Afai ua faasaolotoina le Pule Sili, o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga i se moliaga lea na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia, ma ua mama lona igoa mai tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Sili, o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina le totogi sa ia lē mauaina e afua mai i lona faamaloloina lē tumau i ona tiute.
- (10) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

5. **Ua teuteuina le Tulafono o Faasalalauga 2010:**

Ua teuteuina le fuaiupu 5 o le Tulafono o Faasalalauga 2010, e ala i le:

- (a) soloia o le faafuaiupu (2);
- (b) faaofiina i le tuanai ai o le faafuaiupu (6), o faafuaiupu fou nei:

“(6A) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule Faatonu mo so o se mafuaaga ua faatulaga atu i totonu o le faafuaiupu (6),

e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai lona faamaloloina lē tumau ai.

(6B) Afai ua faasaolotoina ma ua mama le igoa o le Pule Faatonu mai tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluega le Pule Faatonu, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga, ma ia totogiina atu ia te ia le totogi na ia lē mauaina, e afua mai ona o so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(6C) E lē agavaa le Pule Faatonu i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

6. Ua teuteuina le Tulafono o le Faafoega o Kasino ma Taaloga Eseese Tau Tupe 2010:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faafoega o Kasino ma Taaloga Eseese Tau Tupe 2010 e faapea:

(a) ua teuteuina le fuaiupu 20 e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3), o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(3A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega, a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai, e agavaa le Ofisa Sili o Pulega ina ia

10 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

ona mauaina o le totogi mo na o le tasi
(1) le masina, mai le aso na amata aloaia
ai lona faamaloloina lē tumau.

(3B) Afai e mulimuli ane ua faasaoloto le
Ofisa Sili o Pulega mai se moliaga ma ua
mama lona igoa mai tuuaiga uma po o so
o se suesuega e faasino i le mataupu o
lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona
toe faafaigaluegaina, e aunoa ma le lē toe
mauaina o so o se faamanuiaga po o le
tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia
lē mauaina e afua mai i so o se faamalolo
lē tumau ai mai tiute.

(3C) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona
totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e
faasino i le mataupu o lona faamalolo lē
tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o
ia.”;

(b) ua teuteuina le fuaiupu 22 e ala i le faaofiina i le
tuanai ai o le faafuaiupu (1) o faafuaiupu nei:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga, i totonu o
lenei fuaiupu, e aofia ai le malosiaga e
siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau,
faafoeina o le amio po o le faateaina o
tagata ofisa ma tagata faigaluega.

(1B) E agavaa se tagata ofisa po o se tagata
faigaluega ua faamalolo lē tumau, na
te mauaina o le totogi mo na o le masina

e tasi (1), e amata ona aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

(1C) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega mai se moliaga na faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ofisa po o le tagata faigaluega e aunoa ma le lē mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai ona tiute.

(1D) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

7. Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe Tutotonu o Samoa 2015:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe Tutotonu o Samoa 2015 e faapea:

(a) mo le fuaiupu 22, i le tuanai ai o le faafuaiupu (2) ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(2A) Afai ua faamalolo lē tumau le Kovana a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le Kovana na te mauaina o le totogi mo na o le masina e tasi (1), a o faagasolo le vaitaimi o lona faamaloloina lē tumau.

12 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

- (2B)** Afai ua faasaolotoina le Kovana i so o se moliaga lea na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le Kovana, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na lē mauaina e le Kovana, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.
- (2C)** E lē agavaa le Kovana i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) mo le fuaiupu 25, i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:
- “(2A)** O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina o le totogi mo na o le masina e tasi (1), a o faagasolo le vaitaimi ua faamalolo lē tumau ai, e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.
- (2B)** Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga po ua mamā lona igoa i tuuaiga uma ia na avea ma mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le

tagata ofisa po o le tagata faigaluega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na lē mauaina e le tagata ofisa po o le tagata faigaluega, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai ona tiute.

- (2C) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

8. Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 17 o le Tulafono o le Faletupe o le Atinae o Samoa 2010, ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3), o faafuaiupu nei:

“(3A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega, a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le Ofisa Sili o Pulega na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na amata aloaia ai le faamaloloina lē tumau o ia.

(3B) Afai ua faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega i se moliaga ma ua mamā lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega

14 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(3C) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) mo le fuaiupu 19, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1) ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga, e aofia ai le malosiaga e faamalolo lē tumau ai, faamutaina po o le faatuina o taualumaga e faafoe ai le amio.

(1B) Afai ua faamalolo lē tumau se tagata ofisa po o se tagata faigaluega, e agavaa o ia na te mauaina o lona totogi mo na o le masina e tasi (1), a o faagasolo le vaitaimi o faamalolo lē tumau ai o ia.

(1C) Afai ua faasaolotoina mulimuli ane se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga ma ua mamā lona igoa i tuuaiga

uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ofisa po o le tagata faigaluega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o se tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai ona tiute.

- (1D)** E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

9. Ua teuteuina le Tulafono o le Eletise 2010:

Ua teuteuina le Tulafono o le Eletise 2010 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 4, i le tuana'i ai o le faafuaiupu (4), ia faaofi e faapea:

“(4A) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule Faatonu, a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia i lalo o le faafuaiupu (4), e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (4B)** Afai ua faasaolotoi le Pule Faatonu ma ua mamā lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona

16 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

toe faafaigaluegaina le Pule Faatonu, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

- (4C) E lē agavaa le Pule Faatonu i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

10. Ua teuteuina le Tulafono o le Komisi o Faiga Palota 2019:

Ua teuteuina le Tulafono o le Komisi o Faiga Palota 2019 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 9, ia faaofi i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) o faafuaiupu fou nei:

“(5) Afai ua faamalolo lē tumau le Komesina a o le i faia o se faaiuga mo le faamutaina, o le a mauaina e le Komesina le totogi mo na o le masina e tas i (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

- (6) Afai ua faasaolotoina le Komesina i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau

ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Komesina e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na lē mauaina e le Komesina e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai ona tiute.

(7) E lē agavaa le Komesina i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) mo le fuaiupu 12, i le tuanai ai o le faafuaiupu (5), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(6) E agavaa se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau na te maua le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

(7) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga lea na faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na lē mauaina e le tagata ofisa po o le tagata faigaluega, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

18 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

- (8) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

11. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise 1980:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise 1980 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 32, ia faaofi i le tuanai ai o le faafuaiupu (1) o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga, e aofia ai le malosiaga e faamalolo lē tumau ai, faamutaina po o le faatuina o taualumaga e faafoe ai o le amio.

(1B) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule Sili, a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le Pule Sili na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

(1C) Afai ua faasaoloto le Pule Sili i se taimi mulimuli ane, i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Sili, e aunoa ma

le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(1D) E lē agavaa le Pule Sili i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) mo le fuaiupu 33, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(4A) Afai ua faamalolo lē tumau se tagata ofisa po o se tagata faigaluega, a o le i faia o se faaiuga e faateaina ai o ia, e agavaa le tagata ofisa po o le tagata faigaluega na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

(4B) Afai na faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega mulimuli ane i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ofisa po o le tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(4C) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

12. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei 2007:

Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei 2007 e faapea:

(a) i totonu o le fuaiupu 16, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) ia faaofi o faafuaiupu nei e faapea:

“(4A) Afai ua faamalolo lē tumau le Komesina po o le Sui Komesina o le Galuega Tau Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei, ona o so o se mafuaaga, e le Kapeneta po o e le Komiti Faatino, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

(4B) Afai ua faasaolotoina le Komesina po o le Sui Komesina o le Galuega Tau Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei, ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Komesina po o le Sui Komesina o le Galuega Tau Tinei Mu ma

Faalavelave Tutupu Faafuasei, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga, ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.

(4C) E lē agavaa le Komesina i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

- (b) i totonu o le fuaiupu 40, ia teuteuina e faapea -
- (i) i totonu o le faafuaiupu (3) ia aveese upu “e aunoa ma le totogi”;
 - (ii) i le tuanai ai o le faafuaiupu (11) ia faaofi o faafuaiupu nei e faapea:

“(12) O se sui o le galuega po o se sui ofo fuaina mai le auaunaga ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

(13) Afai ua faasaoloto se sui o le galuega po o se sui ofo fuaina mai le auaunaga i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma

po o so o se suesuega, e ao ona toe faafaigaluegaina le sui o le galuega po o le sui ofo fuaina mai le auaunaga, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

- (14) Ina ia alofia ai o so o se itu masalomia, e faatoa agavaa lava se sui o le galuega po o se sui ofo fuaina mai le auaunaga i se totogi i lalo o le faafuaiupu (13), pe afai foi na faasaoloto o ia e le Faamasinoga i so o se moliaga e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau mai le galuega.”.

13. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae e Uunaia le Soifua Maloloina Lautele 2015:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae e Uunaia le Soifua Maloloina Lautele 2015 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 18, ia faaofi i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) o faafuaiupu nei:

- “(5) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega ona o so o se mafuaaga e le Komiti Faatino, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.
- (6) Afai ua faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o i so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (7) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) ua teuteuina le fuaiupu 20 e ala i le faaofiina i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) o faafuaiupu nei e faapea:
- “(4) O le malosiaga e faia ia tofiga, e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faafoe ai le amio po o le faamalolo lē tumau o se

tagata o ia lea ua tofia e avea o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga.

- (5) O se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa na te mauaina se totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.
- (6) Afai ua faasaoloto le tagata faigaluega ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (7) E lē agavaa se sui o le afaigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

14. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Mea Tau Fale 2010:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Mea Tau Fale 2010 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 18, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(3A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega, a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le Ofisa Sili o Pulega i le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

(3B) Afai na faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega mulimuli ane i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

(3C) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) mo le fuaiupu 20, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga, e aofia ai le malosiaga e faamalolo lē tumau ai, faamutaina po o le faatuina o taualumaga e faafoe ai le amio.

- (1B) O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai, e agavaa na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.
- (1C) Afai na faasaolotoina mulimuli ane se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ofisa po o le tagata faigaluega ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (1D) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

15. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Inisiua Tau Soifua 1976:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Inisiua Tau Soifua 1976 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 11, ia faaofi i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) o faafuaiupu nei e faapea:

- “(4) Afai ua faamalolo lē tumau le pule a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le pule na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.
- (5) Afai ua faasaoloto le Pule i se moliaga na mafua ai ona faamalolo lē tumau o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina o ia e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (6) E lē agavaa le Pule i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) mo le fuaiupu 13, ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:
- “(3) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei fuaiupu, e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau, faafoeina o le amio po o le tuli ese o se tagata ofisa po o le tagata faigaluega.

- (4) O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega e aofia ai le failautusi po o se tausi tusi ua faamalolo lē tumau, e agavaa na te mauaina o le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.
- (5) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga na faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina o ia e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (6) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

16. Ua teuteuina le Tulafono o le Iunivesite Aoao o Samoa 2006:

Ua teuteuina le Tulafono o le Iunivesite Aoao o Samoa 2006 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 7, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(4A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ao o le Iunivesite ona o so o se mafuaaga, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina

e tasi (1) mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau ai o ia.

(4B) Afai ua faasaolotoina le Ao o le Iunivesite mulimuli ane i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega, e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ao o le Iunivesite e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.

(4C) E lē agavaa le Ao o le Iunivesite i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) mo le fuaiupu 8, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(5) Afai ua faamalolo lē tumau le Faa-Ao Lagolago o le Iunivesite mo so o se mafuaaga, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau ai o ia.

(6) Afai ua faasaolotoina le Faa-Ao Lagolago o le Iunivesite, mulimuli ane, i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga

uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamaloloina lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le Faa-Ao Lagolago o le Iunivesite e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai o ia mai ona tiute.

(7) E lē agavaa le Faa-Ao o le Iunivesite i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(c) mo le fuaiupu 10, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(3A) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule o le Iunivesite ona o so o se mafuaaga, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(3B) Afai ua faasaolotoina le Pule o le Iunivesite mulimuli ane, i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamaloloina lē tumau ai o ia, e ao ona

toe faafaigaluegaina le Pule o le Iunivesite, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai ona tiute.

(3C) E lē agavaa le Pule o le Iunivesite i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(d) mo le fuaiupu 11, i le tuanai ai o le faafuaiupu (6), ia faaofi o faafuaiupu fou nei e faapea:

“(7) Afai ua faamalolo lē tumau le Sui Pule o le Iunivesite ona o so o se mafuaaga, e agavaa o ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

(8) Afai ua faasaolotoina le Sui Pule o le Iunivesite mulimuli ane i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le Sui Pule o le Iunivesite, e aunoa ma le lē toe mauaina

o faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.

- (9) E lē agavaa le Sui Pule o le Iunivesite i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

17. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao a Samoa 2005:

Ua teuteuina le fuaiupu 8 o le Tulafono o le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao a Samoa 2005, e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (6) e faapea:

- “(7) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei fuaiupu, e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamutaina, faamalolo lē tumau ma le faafoeina o le amio pulea a le Pule Sili, o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga.
- (8) O le Pule Sili, se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.

- (9) Afai ua faasaolotoina le Pule Sili, se tagata ofisa po o se tagata faigaluega o le Faalapotopotoga, ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina o le Pule Sili, se tagata ofisa po o se tagata faigaluega o le Faalapotopotoga e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi na latou lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.
- (10) E lē agavaa le Pule Sili i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

18. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Faaputuga-Tupe mo le Lumanai Manuia o Tagata 1972:

O le fuaiupu 12 o le Tulafono o le Faalapotopotoga o Faaputuga-Tupe mo le Lumanai Manuia o Tagata 1972, ua teuteuina, e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) e faapea:

- “(4) O le malosiaga e tofia ai se tagata i lalo o lenei fuaiupu e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamutaina, faamalolo lē tumau ma le faafoeina o lana amio.

34 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

- (5) E agavaa se tagata ua faamalolo lē tumau, na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai.
- (6) Afai ua faasaolotoina se tagata i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (7) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

19. Ua teuteuina le Tulafono o le Iunivesite Faafomai i le Pasefika (Samoa) 2002:

Ua teuteuina le fuaiupu 12 o le Tulafono o le Iunivesite Faafomai i le Pasefika (Samoa) 2002 e faapea:

- (a) toe faanumera ia aiaiga o lo o i ai nei e aveva ma faafuaiupu (1); ma
- (b) ia faaofi o faafuaiupu fou nei:

“(2) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei fuaiupu e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faafoeina o le amio

pulea po o le faamalolo lē tumau o se Ofisa Sili o Pulega po o se tagata faigaluega a le Iunivesite.

- (3) O le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau ona o so o se mafuaaga, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.
- (4) Afai ua faasaoloto le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata faigaluega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia mai tiute.
- (5) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

20. Ua teuteuina le Tulafono o le Komesina o Sulufaiga (Ombudsman) 2013:

Ua teuteuina le Tulafono o le Komesina o Sulufaiga (Ombudsman) 2013 e faapea:

36 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

- (a) mo le fuaiupu 15, i le tuanai ai o le faafuaiupu (6) ia faaofi o faafuaiupu fou nei:

“(6A) O le faamalolo lē tumau ai o le Komesina o Sulufaiga i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(6B) Afai ua faasaolotoina le Komesina o Sulufaiga i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Komesina o Sulufaiga e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiga po o le tulaga ma totogiina atu lona totogi sa ia lē mauaina, e afua mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia mai tiute.

(6C) E lē agavaa le Komesina o Sulufaiga i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

- (b) mo le fuaiupu 54, i le tuanai ai o le faafuaiupu (4) ia faaofi o faafuaiupu fou nei:

“(4A) O se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau, e agavaa o ia na te mauaina le totogi na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(4B) Afai ua faasaolotoina se tagata faigaluega i se moliaga lea na faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau mai tiute.

(4C) E lē agavaa se sui o le aufaigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

21. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tau Leoleo 2009:

Ua teuteuina le Tulafono o Galuega Tau Leoleo 2009 e faapea:

(a) i totonu o le fuaiupu 52 -

(i) mo le faafuaiupu (3)(b) ia suia e faapea:

“(b) e agavaa e mauaina le totogi, alauni ma isi totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia

mai i le aso na faamalolo lē tumau
ai o ia.”; ma

(ii) mo le faafuaiupu (4) ia suia e faapea:

“(4) O se sui o le galuega tau leoleo ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa ina ia totogiina atu ia te ia le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai ina ua faamalolo lē tumau mai tiute:

(a) pe afai ua molia se sui i se moliaga tau le amio po o se moliaga tau solitulafono, o lea moliaga e solofua ma ua faalēaogāina e le Komesina po o le Komisi Suesue po o le Faamasinoga; po o

(b) pe afai ua molia le sui i moliaga uma e lua, moliaga tau le amio po o le moliaga tau solitulafono, o lea moliaga ua solofua ma ua faalēaogāina e le Faamasinoga ma le Komisi Suesue po o le Komesina.”;

(b) i totonu o le fuaiupu 56 -

(i) mo le ulutala o le fuaiupu, ia faaofi upu e faapea, “Sui Komesina” i le tuanai ai o le upu “Komesina”;

- (ii) mo faafuaiupu (1), (2), (4), (6), (8) ma le (9) ia faaofi upu e faapea, “Sui Komesina” i le tuanai ai o le upu “Komesina” po o fea lava o aliali mai ai;
- (iii) mo le faafuaiupu (5) ia suia e faapea:

“(5) O le Komesina po o le Sui Komesina po o se Komesina Lagolago ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi, alauni po o isi totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.”;

- (iv) mo le faafuaiupu (7), ia suia e faapea:

“(7) Afai ua faasaolotoina le Komesina, Sui Komesina po o se Komesina Lagolago i so o se moliaga na afua mai i lona faamalolo lē tumau ai, e tatau ona toe faafaigaluegaina le Komesina, Sui Komesina po o le se Komesina Lagolago e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai ina ua faamalolo lē tumau ai o ia mai tiute.

- (8) Ina ia alofia ai o so o se tulaga masalomia, e lē agavaa se tagata, i lalo o le faafuaiupu (7), i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

22. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Taulaga 1998:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Taulaga 1998 e faapea:

- (a) mo le fuaiupu 19 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), o faafuaiupu nei:

“(2A) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule Sili a o le i faia o se faaiuga e aveesea ai o ia, e agavaa le Pule Sili na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), mai le aso na amata aloaia ai ona faamalolo lē tumau o ia.

(2B) Afai ua faasaolotoina le Pule Sili i se moliaga na ala ai ona faamalolo lē tumau o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Sili e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu lona totogi e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.

(2C) E lē agavaa le Pule Sili i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) ua teuteuina le fuaiupu 26 e faapea -

(i) i totonu o le faafuaiupu (2), ia faaofi le upu “faamalolo lē tumau,” i le tuanai ai o le upu “tofiga,”; ma

(ii) i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), ia faaofi o faafuaiupu fou nei:

“(2A) O se tagata ofisa ua faamalolo lē tumau, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(2B) Afai ua faasaolotoina se tagata faigaluega po o se tagata ofisa i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata ofisa po o se tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi na ia lē mauaina, e afua mai i lona faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

(2C) E lē agavaa se tagata faigaluega po o se tagata ofisa i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

23. Ua teuteuina le Tulafono o Galuega a le Malo 2004:

Ua teuteuina le Tulafono o Galuega a le Malo 2004 e faapea:

(a) mo le fuaiupu 13, ia suia e faapea:

“13. Faamalolo lē tumau a o tālia suesuega ma le faamutaina o le tofiga a le Ofisa Sili o Pulega:

(1) Afai o lo o i ai se suesuega e faasaga i le Ofisa Sili o Pulega i lalo o lenei Tulafono po o so o se isi lava tulafono, o aiaiga nei e faaaogā:

(a) e mafai e le Kapeneta i luga o le fautuaga a le Komisi, ona faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega, a o tālia ai le faagasologa po o le maea ai o suesuega; ma

(b) e agavaa le Ofisa Sili o Pulega i le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia; ma

- (c) afai i le maea ai o suesuega ma so o se isi lava faagasologa o le tulafono, ua faasaolotoina ai le Ofisa Sili o Pulega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se isi suesuega e faasino i le mataupu o lo o suesueina, e tatau ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute; ma
 - (d) e lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai ua faamutaina lona tofiga i le tuanai ai o le suesuega.
- (2) E mafai e le O Le Ao o le Malo i le faia i luga o le fautuaga a le Kapeneta i le tuanai ai ona feutagai ma le Komisi ona faamutaina le tofiga o se Ofisa Sili o Pulega, i le noatia ma fai fuafua i so o se manaoga o tualumaga ua faatulaga i totonu o le konekarate i le va o le Ofisa Sili o Pulega ma le Komisi, i se faiga tusitusia i luga o mafuaaga o:

44 *Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi 2021, Nu. 6*
Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega)

- (a) amio lē pulea; po o
- (b) lē lelei le faatinoga o galuega;
po o
- (c) le vāea; po o
- (d) o le lē mafai gafatia i le tino ma le
mafau. ”; ma

(b) i totonu o le fuaiupu 43 -

- (i) mo le ulutala o le fuaiupu, ia suia upu
“Aafiaga o le faamaoniga faaletulafono
po o le faasaolotoina faaletulafono i se
soligatulafono”; ma
- (ii) mo le faafuaiupu (2) ia suia e faapea:

“(2) O se tagata faigaluega ua
faamalolo lē tumau i lalo lenei
fuaiupu, e agavaa o ia i le totogi
mo na o le masina e tasi (1), e
amata aloaia mai le aso na
faamalolo lē tumau ai o ia.”; ma

(c) mo le fuaiupu 47(2), ia suia e faapea:

“(2) O se tagata faigaluega ua faamalolo lē
tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o
ia i le totogi mo na o le masina e tasi (1), e
amata aloaia mai le aso na faamalolo lē
tumau ai o ia.

(2A) Afai i le tuanai ai o le suesuega ma so o se isi lava faagasologa faaletulafono, o se tagata ua noatia i le faamalologa lē tumau, ae mulimuli ane ua faasaoloto po o ua faalēaogāina lona moliaga ma ua mamā lona igoa mai tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina o lea tagata, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau mai tiute.”.

24. Ua teuteuina le Tulafono o Falepuipui ma le Toefuataiga 2013:

Ua teuteuina le Tulafono o Falepuipui ma le Toefuataiga 2013 e faapea:

(a) i totonu o le fuaiupu 8, ia suia o faafuaiupu (2) ma le (3) e faapea:

“(2) O se faamaloloina lē tumau ua faia i lalo o lenei fuaiupu e faaaogā seia oo i le aso o le faaiuga mulimuli e faamutaina ai le tofiga ua faia i lalo o le fuaiupu 7.

(3) O le faamaloloina lē tumau o le Komesina po o le Komesina Lagolago ua aloaia i lalo o lenei fuaiupu, ina ua molia

o le Komesina po o le Komesina Lagolago i se soligatulafono e faasalaina i le nofosala i le falepuipui.

(4) O le Komesina po o le Komesina Lagolago, pe afai:

(a) ua faamalolo lē tumau, e agavaa na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia; ma

(b) ua faasaolotoina i le mafuaaga na faamalolo lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia.

(5) E lē agavaa le Komesina po o le Komesina Lagolago i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) ua teuteuina le fuaiupu 9 e faapea -

(i) mo le ulutala o le fuaiupu, ia suia upu “Faamutaina ma le faamalolo lē tumau ai o isi sui”; ma

(ii) i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), ia faaofi e faapea:

“(3) Afai ua faamalolo lē tumau se sui a o le i faia o se faaiuga e faateaina pe faamutaina ai lona tofiga, e agavaa le sui na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(4) Afai ua faasaolotoina le sui ma ua mamā lona igoa mai moliaga tau le amio po o moliaga tau solitulafono po o moliaga uma e lua, i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le sui, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

(5) E lē agavaa se sui i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

25. Ua teuteuina le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali atu) 2001:

Ua teuteuina le Tulafono o Faalapotopotoga a le Malo (Faatinoga o Galuega ma le Mafai ona Tali atu) 2001 e faapea:

- (a) i le tuanai ai o le fuaiupu 29, ia faaofi o fuaiupu fou nei:

“29A. Faamalolo lē tumau ma le totogi e maua mo na o le masina e tasi (1):

- (1) I le avea ai ma tuusaunoaga i so o se tulafono faafoe o le faamaloloina lē tumau i lalo o le Tulafono e faamalosia ai, afai ua faamalolo lē tumau se ofisa sili o pulega po o se tagata faigaluega a so o se faalapotopotoga a le Malo, e agavaa le ofisa sili o pulega po o se tagata faigaluega na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.
- (2) Afai ua faasaolotoina se ofisa sili o pulega po o se tagata faigaluega i so o se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina le ofisa sili o pulega po o se tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma

totogiina atu i le ofisa sili o pulega po o le tagata faigaluega le totogi sa ia lē mauaina e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

- (3) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.
- (4) O se tagata faigaluega i lalo o lenei fuaiupu e aofia ai “tagata faigaluega konekarate”.

26. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa 2005:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa 2005 e faapea:

- (a) ua teuteuina le fuaiupu 10 o le Tulafono o le Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa 2005 e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (5) o faafuaiupu fou nei:

“(5A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega a o le i faia se faaiuga mo le aveesea o ia, e agavaa le Ofisa Sili o Pulega na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (5B)** Afai ua faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega po o ua mama lona igoa i se moliaga po o i se tuuaiga ua avea ma mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi e afua mai i lona faamaloloina lē tumau ai mai tiute.
- (5C)** E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) i totonu o le fuaiupu 14, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), ia faaofi e faapea:
- “(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei faafuaiupu (1) e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau, faafoe ai amio pulea po o le faateaina o tagata ofisa ma tagata faigaluega.
- (1B)** O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(1C) Afai ua faasaolotoina po o ua mama le igoa o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga po o so o se tuuaiga ua avea ma mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi e afua mai i lona faamaloloina lē tumau ai mai tiute.

(1D) E lē agavaa se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

27. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Faailoga ma Tusi Pasi Taualoa a Samoa 2010:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Faailoga ma Tusi Pasi Taualoa a Samoa 2010 e faapea:

(a) i totonu o le fuaiupu 13 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (7), o faafuaiupu fou nei:

“(8) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (9) Afai ua faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega i se moliaga po o ua mama lona igoa i tuuaiga uma ua avea ma mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau mai tiute.
- (10) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) i totonu o le fuaiupu 14 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), o aiaiga nei:
- “(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei faafuaiupu (1) e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau, faafoe ai amio pulea po o le faateaina o se tagata faigaluega.
- (1B) O se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (1C) Afai ua faasaolotoina po o ua mama le igoa o se tagata faigaluega i se moliaga po o ni tuuaiga ua avea ma mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le tagata ofisa po o se tagata faigaluega e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai le aso na aloaia ai ona faamalolo lē tumau ai mai tiute.
- (1D) E lē agavaa se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

28. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae ma Fale Taalo a Samoa 2007:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o Malae ma Fale Taalo a Samoa 2007 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 16, ia suia le faafuaiupu (1):

“(1) O le:

- (a) Ofisa Sili o Pulega e tofia e le O Le Ao o le Malo i luga o le fautuaga a le Kapeneta; ma
- (b) o isi tagata ofisa ma tagata faigaluega e tofia e le Komiti Faatino e pei ona ia fuafuaina.

- (1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o le faafuaiupu (1) e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau, faafoe ai amio pulea po o le faateaina.
- (1B) O le Ofisa Sili o Pulega, o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.
- (1C) Afai na faasaolotoina mulimuli ane le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega po o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.
- (1D) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

29. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Esetete Tausi a Samoa 1977:

I totonu o le fuaiupu 20 o le Tulafono o le Faalapotopotoga o Esetete Tausi a Samoa 1977, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), ia faaofi e faapea:

- “(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei fuaiupu e aofia ai le malosiaga e siitia ai tulaga tofi, faamalolo lē tumau, faafoe le amio pulea po o le faateaina.
- (1B) O le Pule Sili po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.
- (1C) Afai ua faasaolotoina mulimuli ane se tagata o faafaigaluegaina e le Faalapotopotoga i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamaloloina lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.
- (1D) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

30. Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o le Suavai a Samoa 2003:

Ua teuteuina le Tulafono o le Pulega o le Suavai a Samoa 2003 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 12 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), o faafuaiupu fou nei:

“(1A) O le malosiaga e tofia ai se Pule Faatonu i lalo o lenei faafuaiupu (1) e aofia ai le malosiaga e faafoe ai le amio pulea, faamalolo lē tumau po o le faamutaina o le tofiga a se Pule Faatonu.

(1B) O le Pule Faatonu ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(1C) Afai ua faasaolotoina le Pule Faatonu i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Faatonu e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le aso o so o se faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.

- (1D) E lē agavaa le Pule Faatonu i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) ua teuteuina le fuaiupu 13 e faapea -
- (i) i totonu o le faafuaiupu (3)(a), i le tuanai ai o le upu “tofiga” i so o se mea o aliali muamua mai ai, ia faaofi le upu, “faamalolo lē tumau”; ma
- (ii) ia faaofi o faafuaiupu fou nei:
- “(4) O se tagata ofisa po o se tagata faigaluega ua faamalolo lē tumau i lalo o lenei fuaiupu, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.
- (5) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia, ma mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata faigaluega e aunoa ma le lē

toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le aso na faamalolo lē tumau ai o ia mai tiute.

- (6) E lē agavaa se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

31. Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Suesuega Faasaienisi a Samoa 2006:

Ua teuteuina le Tulafono o le Faalapotopotoga o Suesuega Faasaienisi a Samoa 2006 (SROS) e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 10, i le tuanai ai o le faafuaiupu (7), ia faaofi e faapea:

“(8) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega mo so o se mafuaaga ua faatulagaina mai i totonu o le faafuaiupu (7), e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamaloloina lē tumau ai o ia.

- (9) Afai ua faasaolotoina le Ofisa Sili o Pulega i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau ai o ia ma mama lona

igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le aso na faamalolo lē tumau ai o ia mai tiute.

(10) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;

(b) i totonu o le fuaiupu 12, i le tuanai ai o le faafuaiupu (1), ia faaofi e faapea:

“(1A) O le malosiaga e faia ai tofiga i lalo o lenei faafuaiupu (1) e aofia ai le malosiaga e faafoe ai le amio pulea, faamalolo lē tumau po o le faamutaina o le tofiga o se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga.

(1B) O le tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga ua faamalolo lē tumau, e agavaa o ia na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

(1C) Afai ua faasaolotoina se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a le Faalapotopotoga i se moliaga na afua ai ona faamalolo lē tumau o ia ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le aso na faamalolo lē tumau ai o ia mai tiute.

(1D) E lē agavaa se tagata i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

32. Ua teuteuina le Tulafono o Fesootaiga 2005:

Ua teuteuina le fuaiupu 6 o le Tulafono o Fesootaiga 2005 e ala i le faaofiina, i le tuanai ai o le faafuaiupu (3) o aiaiga nei:

“(3A) Afai ua faamalolo lē tumau le Pule Faatonu a o le i faia o se faaiuga o le iloiloga e aveesea ai i lalo o le faafuaiupu (3), e agavaa le Pule Faatonu na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (3B) Afai ua faasaolotoina le Pule Faatonu i se moliaga ma mamā lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o lona faamaloloina lē tumau ai, e ao ona toe faafaigaluegaina le Pule Faatonu e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i so o se faamaloloina lē tumau ai o ia.
- (3C) E lē agavaa le Pule Faatonu i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

33. Ua teuteuina le Tulafono o Atinae mo Tagata Tafafao Maimoa 2012:

Ua teuteuina le Tulafono o Atinae mo Tagata Tafafao Maimoa 2012 e faapea:

- (a) i totonu o le fuaiupu 12 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), o faafuaiupu fou nei:

“(2A) Afai ua faamalolo lē tumau le Ofisa Sili o Pulega a o le i faia e le Kapeneta o se faaiuga mo le aveeseina o ia, e agavaa le Ofisa Sili o Pulega i le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (2B) Afai ua faasaoloto mulimuli ane le Ofisa Sili o Pulega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamaloloina lē tumau, e ao ona toe faafaigaluegaina le Ofisa Sili o Pulega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le aso na faamalolo lē tumau ai o ia mai tiute.
- (2C) E lē agavaa le Ofisa Sili o Pulega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”;
- (b) i totonu o le fuaiupu 13 ia faaofi, i le tuanai ai o le faafuaiupu (2), o faafuaiupu fou nei:

“(3) Afai ua faamalolo lē tumau se tagata ofisa po o se tagata faigaluega a o le i faia o se faaiuga a le Komiti Faatino e aveesea ai o ia, e agavaa le tagata ofisa po o le tagata faigaluega na te mauaina le totogi mo na o le masina e tasi (1), e amata aloaia mai le aso na faamalolo lē tumau ai o ia.

- (4) Afai ua faasaolotoina mulimuli ane se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i se moliaga ma ua mama lona igoa i tuuaiga uma po o so o se suesuega e faasino i le mataupu o le faamaloloina lē tumau ai o ia, e ao ona toe faafaigaluegaina lea tagata ofisa po o le tagata faigaluega, e aunoa ma le lē toe mauaina o so o se faamanuiaga po o le tulaga ma ia totogiina atu le totogi sa ia lē mauaina, e afua mai i le faamaloloina lē tumau ai o ia mai tiute.
- (4A) E lē agavaa se tagata ofisa po o se tagata faigaluega i lona totogi pe afai, e afua mai i le suesuega e faasino i le mataupu o lona faamalolo lē tumau ai, ua lē toe faafaigaluegaina o ia.”.

O le Tulafono o Teuteuga Eseese (Aiaiga o Totogi Ina ua Faamalolo Lē Tumau Mai le Galuega) 2021 o lo o faafoeina e le Komisi o le Auaigaluega o Galuega a le Malo.

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoao Faitulafono,
i le pule a le Fono Aoao Faitulafono.**